

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 31st Oct 2023

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| TS 1.8.12.3– Padam Padam No. – 29, 30 Panchaati No. - 23 | അയഃസ്ഥുണാവിതയഃ-സ്ഥുണൗ । ഉദിതാവിതൃത് - ഇതൗ । | അയഃസ്ഥുണാവിതൃയഃ-സ്ഥുണൗ । ഉദിതാവിതൃത് - ഇതൗ । |
| TS 1.8.15.2– Padam Padam No. – 39 Panchaati No. - 30 | അന്തരിക്ഷദിത്യന്തരിക്ഷ - സത് । | അന്തരിക്ഷസദിത്യന്തരിക്ഷ-സത് । |
| TS 1.8.19.1– Padam Padam No. – 14 Panchaati No. - 35 | പഷൗഹീ । ദക്ഷിണാ । | പഷൗഹീ । ദക്ഷിണാ । |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 31st August 2022

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------|
| TS 1.8.10.2– Padam Padam No. - 2 Panchaati No. - 20 | ബഹുസ്വതിഃ വാചം ഇന്ദ്രഃ | ബഹുസ്വതിഃ വാചം ഇന്ദ്രഃ |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 31st Oct 2021

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| TS 1.8.10.1 – Padam Padam No. - 38 Panchaati No. - 18 | വരുണായ ധർമ്മപതയ ഇതി ധർമ്മ - പതയേ | വരുണായ ധർമ്മപതയ ഇതി ധർമ്മ - പതയേ |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 30th June 2021

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| TS 1.8.1.1 – Vaakyam Line No. - 1 Panchaati No. - 1 | ശംഠായാ അവശീയന്തേ തം | ശമ്യായാ അവശീയന്തേ തം |
| TS 1.8.9.3 – Vaakyam Line No. - 3 Panchaati No. - 17 | പയസി ബാർ.ഹസ്തത്യോ | പയസി ബാർ.ഹസ്തത്യോ |
| TS 1.8.17.1 – Padam Padam No. - 40 Panchaati No. - 33 | വൈഷ്ണവം । ത്രികപാലമിതി ത്രി - കപാലം । വാമനഃ । | വൈഷ്ണവം । ത്രികപാലമിതി ത്രി - കപാലം । വാമനഃ । |
| TS 1.8.21.1 – Vaakyam Line No. - 8 Panchaati No. - 37 | കുവിദൻ യവമന്തോ | കുവിദൻ യവമന്തോ |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 31st August 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Padam Correction = None Vaakyam Corrections = None | Padam Correction = None Vaakyam Corrections = None | Padam Correction = None Vaakyam Corrections = None |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 30th June 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|
| TS 1.8.5.3 – Padam Padam No. - 1 Panchaati No. - 9 | ന ഏതു മനഃ | നഃ ഏതു മനഃ |
| TS 1.8.7.2 – Padam Padam No. - 31 Panchaati No. - 13 | പ്രസവ ഇതി പ്ര - സവേ । അശിനോഃ । | പ്രസവ ഇതി പ്ര - സവേ । അശിനോഃ । |
| TS 1.8.10.1 – Vaakyam Line No. - 6 | ചരുമിന്ദായ ജ്യേഷ്ഠായ | ചരുമിന്ദായ ജ്യേഷ്ഠായ |

| | | |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Panchaati No. - 18 | | |
| TS 1.8.12.1 – Padam Padam No. - 18 Panchaati No. - 21 | അനിഭൃഷ്ടമി ¹ യ ² നി - ഭൃഷ്ടം । അസി । _ _ | അനിഭൃഷ്ടമി ¹ തൃ ² നി - ഭൃഷ്ടം । അസി । _ _ |
| TS 1.8.18.1 – Padam Padam No. - 9 Panchaati No. - 34 | യച ¹ തി । ദശഭിരി ² തി ദശ - ഭിഃ । _ _ | യച ¹ തി । ദശഭിരി ² തി ദശ - ഭിഃ । _ _ |
| TS 1.8.19.1 – Padam Padam No. - 31 Panchaati No. - 35 | പ ¹ ഷ്ടൗഹീം । _ _ അശിഭൃ ² മിത്യശി - ഭൃാം । _ _ | പ ¹ ഷ്ടൗഹീം । (2 nd letter in “ta” vargam) _ _ അശിഭൃ ² മിത്യശി - ഭൃാം । _ _ |
| TS 1.8.22.1 – Padam Padam No. - 38 Panchaati No. - 38 | പ്ര ¹ തി । നഃ । ദേവീ । _ _ | പ്രേ ¹ തി । നഃ । ദേവീ । _ _ |
| TS 1.8.22.1 – Padam Padam No. - 45 Panchaati No. - 38 | അവി ¹ ത്രി । അവതു ॥ _ _ | അവി ¹ ത്രി । അവതു ॥ । _ _ |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections – Observed till 31st March 2020.

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| TS 1.8.3.1 – Vaakyam In 9th line 4th Panchaati | യച്ചുദ്രേ യദ്ര്യ എന്നശ്ചക്തമാ | യച്ചുദ്രേ യദ്ര്യ എന്നശ്ചക്തമാ |
| TS 1.8.10.1 – Vaakyam In 7th line 18th Panchaati | മഹാപ്രീഹീണാം മിത്രായ | മഹാപ്രീഹീണാം മിത്രായ |
| TS 1.8.13.2 – Vaakyam In last line 25th Panchaati | സത്യശ്ചർത്ഥാശ്ച - [] 25 | സത്യശ്ചർത്ഥാശ്ച - [] 25 |
| TS 1.8.18.1 – Vaakyam In 2nd line 34th Panchaati | ക്രീണന്തി പുണ്ഡരിസ്രജാം പ്രയച്ഛതി | ക്രീണന്തി പുണ്ഡരിസ്രജാം പ്രയച്ഛതി |
| TS 1.8.22.5 – Vaakyam In 6th line 42nd Panchaati | തന്മൂഷു ഭേഷജാനി ധത്തം । | തന്മൂഷു ഭേഷജാനി ധത്തം । |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections –Observed till 31th May 2019

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|------------------------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------------------|
| 1.8.1.1 - Vaakyam 1 st Panchaati | ഹവിഷ്യത്യസി മുഞ്ചൈമഘ്ഹസഃ | ഹവിഷ്യത്യസി മുഞ്ചൈമഘ്ഹസഃ |
| 1.8.5.2 - Vaakyam 8th Panchaati | വിപ്രാ നവിഷ്ടയാ മതീ । | വിപ്രാ നവിഷ്ടയാ മതീ । |
| 1.8.9.2 - Padam 16th Panchaati | പ്രതി । നിരീതി । വപതി । | പ്രതി । നിരീതി । വപതി । |
| 1.8.10.2 - Padam 19th Panchaati | വീതി । മിത്ര । ഏവൈഃ । | വീതി । മിത്രഃ । ഏവൈഃ । |
| 1.8.11.1- Vaakyam 20th Panchaati | യാദിരിദ്രമനയന്നത്യ () രാതീഃ ॥ | യാദിരിദ്രമനയന്നത്യ () രാതീഃ ॥ (it is “ndra”) |
| 1.8.11.1- Padam 20th Panchaati | യാദീഃ । ഇദ്രം । അനയൻ । | യാദീഃ । ഇദ്രം । അനയൻ । |

| | | |
|-------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------|
| 1.8.13.1- Vaakyam 24th Panchaati | പഞ്ചദശസ്തോമോ ബൃഹദ്സാമേന്ദ്രോ | പഞ്ചദശഃ സ്തോമോ ബൃഹദ്സാമേന്ദ്രോ |
| 1.8.13.1- Vaakyam 24th Panchaati | സപ്തദശസ്തോമോ വൈരുപച | സപ്തദശഃ സ്തോമോ വൈരുപച |
| 1.8.14.2- Padam 28th Panchaati | ഹുതം । അസി । യമേഷുമിതി യമ - ഇഷ്ടം । | ഹുതം । അസി । യമേഷുമിതി യമ - ഇഷ്ടം । |
| 1.8.19.1- Vaakyam 35th Panchaati | ആഗേയമഷ്ടാകപാലം നിർവപതി | ആഗേയമഷ്ടാകപാലം നിർവപതി |
| 1.8.19.1- Vaakyam 35th Panchaati | തിർസ്യന്വാഗ് ശൃഷ്ടുതിർ ദക്ഷിണാ ॥ | തിസ്യന്വാഗ് ശൃഷ്ടുതിർ ദക്ഷിണാ ॥ (“ർ” DELETED) |
| 1.8.21.1- Vaakyam 37th Panchaati | പിതരസ്തൃപ്ണുത വധ്വാ ദക്ഷിണാ ॥ | പിതരസ്തൃപ്ണുത വധ്വാ ദക്ഷിണാ ॥ |

=====

TS Pada Paatam – TS 1.8 Malayalam Corrections –Observed till 31st Jan 2019

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

| Section, Paragraph Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
|------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------------|
| 1.8.22.2 (Padam) 39th Panchaati | യത് ദീദയത് ശവസാഃ — | യത് ദീദയത് ശവസാ (No visargam) |

=====